Gouvernement du Québec

O.C. 735-2004, 28 July 2004

An Act respecting the Régie de l'énergie (R.S.Q., c. R-6.01; 2000, c. 22)

Régie de l'énergie — Fees payable

Regulation respecting the fees payable to the Régie de l'énergie

WHEREAS, under subparagraph 2 of the first paragraph and the second paragraph of section 112 of the Act respecting the Régie de l'énergie (R.S.Q., c. R-6.01), amended by section 50 of chapter 22 of the Statutes of 2000, the Government may make regulations determining the fees payable for the examination of an application submitted to the Régie;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the draft Regulation respecting the fees payable to the Régie de l'énergie was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 7 April 2004 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS no comments were received on the draft Regulation;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Natural Resources, Wildlife and Parks:

THAT the Regulation respecting the fees payable to the Régie de l'énergie, attached to this Order in Council, be made.

ANDRÉ DICAIRE, Clerk of the Conseil exécutif

Regulation respecting the fees payable to the Régie de l'énergie

An Act respecting the Régie de l'énergie (R.S.Q., c. R-6.01, s. 112, 1st par., subpar. 2, and 2nd par.; 2000, c. 22, s. 50, par. 2)

1. The fees payable for an application referred to in section 94 of the Act respecting the Régie de l'énergie (R.S.Q., c. R-6.01) are \$30.

2. The fees payable for an application, other than an application referred to in section 94 of the Act, submitted by a person other than an electric power carrier or a distributor subject to the payment of a duty under a regulation, are \$500.

3. This Regulation replaces the Regulation respecting the fees payable to the Régie de l'énergie made by Order in Council 52-98 dated 14 January 1998.

4. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

6444

Gouvernement du Québec

O.C. 736-2004, 28 July 2004

An Act respecting the Régie de l'énergie (R.S.Q., c. R-6.01; 2000, c. 22)

Régie de l'énergie — Annual duty payable

Regulation respecting the annual duty payable to the Régie de l'énergie

WHEREAS, under subparagraph 1 of the first paragraph and the second paragraph of section 112 of the Act respecting the Régie de l'énergie (R.S.Q., c. R-6.01), amended by section 50 of chapter 22 of the Statutes of 2000, the Government may make regulations determining the rates of the duty payable each year to the Régie by the electric power carrier or by a distributor, the terms and conditions of payment thereof and the interest rate on overdue amounts;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the draft Regulation respecting the annual duty payable to the Régie de l'énergie was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 7 April 2004 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS no comments on the draft Regulation were received;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Natural Resources, Wildlife and Parks: